(19) Weltorganisation für geistiges Eigentum Internationales Büro





(43) Internationales Veröffentlichungsdatum 1. September 2005 (01.09.2005)

**PCT** 

# (10) Internationale Veröffentlichungsnummer $WO\ 2005/080116\ A3$

- (51) Internationale Patentklassifikation<sup>7</sup>: B60K 23/08, 17/35
- (21) Internationales Aktenzeichen: PCT/AT2005/000057
- (22) Internationales Anmeldedatum:

22. Februar 2005 (22.02.2005)

(25) Einreichungssprache:

Deutsch

(26) Veröffentlichungssprache:

Deutsch

(30) Angaben zur Priorität:

Deutsc

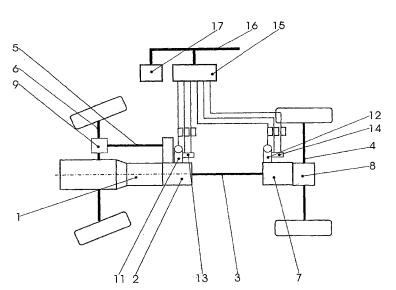
GM 128/2004 23. Februar 2004 (23.02.2004)

- (71) Anmelder (für alle Bestimmungsstaaten mit Ausnahme von US): MAGNA DRIVETRAIN AG & CO KG [AT/AT]; Industriestrasse 35, A-8502 Lannach (AT).
- (72) Erfinder; und
- (75) Erfinder/Anmelder (nur für US): SACHSENMAIER, Helmuth [AT/AT]; Denggasse 28/2, A-8042 Graz (AT).

- (74) Anwalt: KOVAC, Werner; Magna Steyr Fahrzeugtechnik AG & CO KG, Liebenauer Hauptstrasse 317, A-8041 Graz (AT).
- (81) Bestimmungsstaaten (soweit nicht anders angegeben, für jede verfügbare nationale Schutzrechtsart): AE, AG, AL, AM, AT, AU, AZ, BA, BB, BG, BR, BW, BY, BZ, CA, CH, CN, CO, CR, CU, CZ, DE, DK, DM, DZ, EC, EE, EG, ES, FI, GB, GD, GE, GH, GM, HR, HU, ID, IL, IN, IS, JP, KE, KG, KP, KR, KZ, LC, LK, LR, LS, LT, LU, LV, MA, MD, MG, MK, MN, MW, MX, MZ, NA, NI, NO, NZ, OM, PG, PH, PL, PT, RO, RU, SC, SD, SE, SG, SK, SL, SM, SY, TJ, TM, TN, TR, TT, TZ, UA, UG, US, UZ, VC, VN, YU, ZA, ZM, ZW.
- (84) Bestimmungsstaaten (soweit nicht anders angegeben, für jede verfügbare regionale Schutzrechtsart): ARIPO (BW, GH, GM, KE, LS, MW, MZ, NA, SD, SL, SZ, TZ, UG,

[Fortsetzung auf der nächsten Seite]

- (54) Title: DRIVE TRAIN OF AN ALL-WHEEL DRIVE VEHICLE
- (54) Bezeichnung: ANTRIEBSSTRANG EINES ALLRADGETRIEBENEN FAHRZEUGES



(57) Abstract: The drive train of an all-wheel drive vehicle consists of a transfer case (2) that is connected to the motor block (1), a driven front axle (6), a driven rear axle (4), the drive shafts (3, 5) and a control device (15). To vary the torque distribution between the axles (4, 6) from 0 to 100 %: a) the transfer case (2) has a drive-through shaft (22) that has a drive connection both with the motor block (1) and the drive shaft (3) that leads to the rear axle (4), said drive-through shaft (22) having a drive connection with the drive shaft (5) that leads to the front axle (6) by means of a first friction clutch (23) that determines the torque applied to the front axle (6) and a displacement drive (26, 27, 28); and b) the rear axle (4) is equipped with an additional adjustable drive unit (7) comprising a second friction clutch (43), which is used to control the torque applied to the rear axle (4).

(57) Zusammenfassung: Der Antriebsstrang eines allradgetriebenen Fahrzeuges besteht aus einem an den Motor-Getriebeblock (1) anschliessenden Verteilergetriebe (2), einer angetriebenen Vorderachse (6) und einer angetriebenen Hinterachse (4), den Anriebswellen (3, 5), und einem Steuergerät

### WO 2005/080116 A3



ZM, ZW), eurasisches (AM, AZ, BY, KG, KZ, MD, RU, TJ, TM), europäisches (AT, BE, BG, CH, CY, CZ, DE, DK, EE, ES, FI, FR, GB, GR, HU, IE, IS, IT, LT, LU, MC, NL, PL, PT, RO, SE, SI, SK, TR), OAPI (BF, BJ, CF, CG, CI, CM, GA, GN, GQ, GW, ML, MR, NE, SN, TD, TG).

#### Veröffentlicht:

mit internationalem Recherchenbericht

#### (88) Veröffentlichungsdatum des internationalen Recherchenberichts: 19. Januar 2006

Zur Erklärung der Zweibuchstaben-Codes und der anderen Abkürzungen wird auf die Erklärungen ("Guidance Notes on Codes and Abbreviations") am Anfang jeder regulären Ausgabe der PCT-Gazette verwiesen.

(15). Um die Drehmomentverteilung zwischen den Achsen (4, 6) zwischen 0 und 100% variieren zu können a) hat das Veteilergetriebe (2) eine Durchtriebswelle (22), die einerseits mit dem Motor-Getriebeblock (1) und andererseits mit der zur Hinterachse (4) führenden Antriebswelle (3) antriebsverbunden ist, welche Durchtriebswelle (22) über eine das der Vorderachse (6) zugemessene Drehmoment bestimmende erste Reibungskupplung (23) und einen Versatztrieb (26, 27, 28) mit der zur Vorderachse (6) führenden Antriebswelle (5) antriebsverbunden ist, und b) ist an der Hinterachse (4) eine weitere regelbare Triebeinheit (7) mit einer zweiten Reibungskupplung (43) vorgesehen ist, mittels welcher das der Hinterachse (4) zugemessene Drehmoment steuerbar ist.

#### INTERNATIONAL SEARCH REPORT

PCT/AT2005/000057

A. CLASSIFICATION OF SUBJECT MATTER IPC 7 B60K23/08 B60K17/35 According to International Patent Classification (IPC) or to both national classification and IPC **B. FIELDS SEARCHED** Minimum documentation searched (classification system followed by classification symbols) IPC 7 - B60K Documentation searched other than minimum documentation to the extent that such documents are included in the fields searched Electronic data base consulted during the international search (name of data base and, where practical, search terms used) EPO-Internal, PAJ C. DOCUMENTS CONSIDERED TO BE RELEVANT Category ° Citation of document, with indication, where appropriate, of the relevant passages Relevant to claim No. US 5 701 247 A (SASAKI ET AL) 1,2 X 23 December 1997 (1997-12-23) 5 abstract; figure 1 Υ PATENT ABSTRACTS OF JAPAN X 1,2 vol. 012, no. 182 (M-702), 27 May 1988 (1988-05-27) & JP 62 292529 A (NISSAN MOTOR CO LTD), 19 December 1987 (1987-12-19) abstract; figure 2 WO 2005/035295 A (ZF FRIEDRICHSHAFEN AG; 1,2 E BAASCH, DETLEF; GUMPOLTSBERGER, GERHARD; PELCHE) 21 April 2005 (2005-04-21) abstract figures 1,4 Patent family members are listed in annex. Further documents are listed in the continuation of box C. Special categories of cited documents: "T" later document published after the international filing date or priority date and not in conflict with the application but cited to understand the principle or theory underlying the "A" document defining the general state of the art which is not considered to be of particular relevance "E" earlier document but published on or after the international "X" document of particular relevance; the claimed invention cannot be considered novel or cannot be considered to involve an inventive step when the document is taken alone filing date "L" document which may throw doubts on priority claim(s) or which is cited to establish the publication date of another "Y" document of particular relevance; the claimed invention cannot be considered to involve an inventive step when the document is combined with one or more other such documents, such combination being obvious to a person skilled in the art. citation or other special reason (as specified) document referring to an oral disclosure, use, exhibition or other means document published prior to the international filing date but later than the priority date claimed "&" document member of the same patent family Date of the actual completion of the international search Date of mailing of the international search report 04/11/2005 28 October 2005 Authorized officer Name and mailing address of the ISA European Patent Office, P.B. 5818 Patentlaan 2 NL – 2280 HV Rijswijk Tel. (+31–70) 340–2040, Tx. 31 651 epo nl, Fax: (+31–70) 340–3016 Topp, S

# INTERNATIONAL SEARCH REPORT

Category °	ation) DOCUMENTS CONSIDERED TO BE RELEVANT  Citation of document, with indication, where appropriate, of the relevant passages	Relevant to claim No.
Jaiegoly	oncaion of document, with increasion, where appropriate, of the relevant passages	relevant to cidim No.
A	US 4 709 775 A (WATANABE ET AL) 1 December 1987 (1987-12-01) cited in the application abstract figure 2	1,2
A	US 5 234 091 A (KOBAYASHI ET AL) 10 August 1993 (1993-08-10) figures 1,2	3
Υ	DE 38 17 669 A1 (BAYERISCHE MOTOREN WERKE AG, 8000 MUENCHEN, DE) 7 December 1989 (1989-12-07) abstract; figure 1 column 3, line 39 - line 41	5
А	DE 38 14 435 A1 (STEYR-DAIMLER-PUCH AG, WIEN, AT) 10 November 1988 (1988-11-10) cited in the application abstract figure 1	1
А	US 5 119 298 A (NAITO ET AL) 2 June 1992 (1992–06–02) cited in the application	

# INTERNATIONAL SEARCH REPORT

	atent document I in search report		Publication date		Patent family member(s)		Publication date
US	5701247	A	23-12-1997	JP JP	3409439 8002292		26-05-2003 09-01-1996
JP	62292529	Α	19-12-1987	NONE			
WO	2005035295	Α	21-04-2005	DE	10344972	A1	21-04-2005
US	4709775	Α	01-12-1987	DE EP	3668586 0215352		08-03-1990 25-03-1987
US	5234091	Α	10-08-1993	NONE	,		
DE	3817669	A1	07-12-1989	NONE			
DE	3814435	A1	10-11-1988	AT JP	106887 63297120		15-07-1992 05-12-1988
US	5119298	A	02-06-1992	DE JP JP JP	3942411 1993856 2171330 7029556	C A	28-06-1990 22-11-1995 03-07-1990 05-04-1995

### INTERNATIONALER RECHERCHENBERICHT

PCT/AT2005/000057

a. klassifizierung des anmeldungsgegenstandes IPK 7 B60K23/08 B60K17/35

Nach der Internationalen Patentklassifikation (IPK) oder nach der nationalen Klassifikation und der IPK

#### B. RECHERCHIERTE GEBIETE

Recherchierter Mindestprüfstoff (Klassifikationssystem und Klassifikationssymbole )  $IPK \ 7 \quad B60K$ 

Recherchierte aber nicht zum Mindestprüfstoff gehörende Veröffentlichungen, soweit diese unter die recherchierten Gebiete fallen

Während der internationalen Recherche konsultierte elektronische Datenbank (Name der Datenbank und evtl. verwendete Suchbegriffe)

EPO-Internal, PAJ

(ategorie°	Bezeichnung der Veröffentlichung, soweit erforderlich unter Angabe der in Betracht kommenden Teile	Betr. Anspruch Nr.
	US 5 701 247 A (SASAKI ET AL)	1,2
	23. Dezember 1997 (1997-12-23) Zusammenfassung; Abbildung 1	5
	PATENT ABSTRACTS OF JAPAN  Bd. 012, Nr. 182 (M-702),  27. Mai 1988 (1988-05-27)  & JP 62 292529 A (NISSAN MOTOR CO LTD),  19. Dezember 1987 (1987-12-19)  Zusammenfassung; Abbildung 2	1,2
	WO 2005/035295 A (ZF FRIEDRICHSHAFEN AG; BAASCH, DETLEF; GUMPOLTSBERGER, GERHARD; PELCHE) 21. April 2005 (2005-04-21) Zusammenfassung Abbildungen 1,4	1,2
	_/	

Weitere Veröffentlichungen sind der Fortsetzung von Feld C zu entnehmen	X Siehe Anhang Patentfamilie
<ul> <li>Besondere Kategorien von angegebenen Veröffentlichungen :</li> <li>'A' Veröffentlichung, die den allgemeinen Stand der Technik definiert, aber nicht als besonders bedeutsam anzusehen ist</li> <li>'E' älteres Dokument, das jedoch erst am oder nach dem internationalen Anmeldedatum veröffentlicht worden ist</li> <li>'L' Veröffentlichung, die geeignet ist, einen Prioritätsanspruch zweifelhaft erscheinen zu lassen, oder durch die das Veröffentlichungsdatum einer anderen im Recherchenbericht genannten Veröffentlichung belegt werden soll oder die aus einem anderen besonderen Grund angegeben ist (wie ausgeführt)</li> <li>'O' Veröffentlichung, die sich auf eine mündliche Offenbarung, eine Benutzung, eine Ausstellung oder andere Maßnahmen bezieht</li> <li>'P' Veröffentlichung, die vor dem Internationalen Anmeldedatum, aber nach dem beanspruchten Prioritätsdatum veröffentlicht worden ist</li> </ul>	<ul> <li>*T* Spätere Veröffentlichung, die nach dem internationalen Anmeldedatum oder dem Prioritätsdatum veröffentlicht worden ist und mit der Anmeldung nicht kollidiert, sondern nur zum Verständnis des der Erfindung zugrundellegenden Prinzips oder der ihr zugrundellegenden Theorie angegeben ist</li> <li>*X* Veröffentlichung von besonderer Bedeutung; die beanspruchte Erfindung kann allein aufgrund dieser Veröffentlichung nicht als neu oder auf erfinderischer Tätigkeit beruhend betrachtet werden</li> <li>*Y* Veröffentlichung von besonderer Bedeutung; die beanspruchte Erfindung kann nicht als auf erfinderischer Tätigkeit beruhend betrachtet werden, wenn die Veröffentlichung mit einer oder mehreren anderen Veröffentlichungen dieser Kategorie in Verbindung gebracht wird und diese Verbindung für einen Fachmann naheliegend ist</li> <li>*&amp;* Veröffentlichung, die Mitglied derselben Patentfamilie ist</li> </ul>
Datum des Abschlusses der internationalen Recherche	Absendedatum des internationalen Recherchenberichts
28. Oktober 2005	04/11/2005
Name und Postanschrift der Internationalen Recherchenbehörde Europäisches Patentamt, P.B. 5818 Patentlaan 2 NL – 2280 HV Rijswijk Tel. (+31–70) 340–2040, Tx. 31 651 epo nl, Fax: (+31–70) 340–3016	Bevollmächtigter Bediensteter  Topp, S
I	J

### INTERNATIONALER RECHERCHENBERICHT

	rung) ALS WESENTLICH ANGESEHENE UNTERLAGEN	nden T-b-	Date Anonymick 11	
Kategorie°	Bezeichnung der Veröffentlichung, soweit erforderlich unter Angabe der in Betracht komme	nden Teile	Betr. Anspruch Nr.	
A	US 4 709 775 A (WATANABE ET AL) 1. Dezember 1987 (1987-12-01) in der Anmeldung erwähnt Zusammenfassung Abbildung 2		1,2	
A	US 5 234 091 A (KOBAYASHI ET AL) 10. August 1993 (1993-08-10) Abbildungen 1,2		3	
Υ .	DE 38 17 669 A1 (BAYERISCHE MOTOREN WERKE AG, 8000 MUENCHEN, DE) 7. Dezember 1989 (1989-12-07) Zusammenfassung; Abbildung 1 Spalte 3, Zeile 39 - Zeile 41		5	
А	DE 38 14 435 A1 (STEYR-DAIMLER-PUCH AG, WIEN, AT) 10. November 1988 (1988-11-10) in der Anmeldung erwähnt Zusammenfassung Abbildung 1		1	
A	US 5 119 298 A (NAITO ET AL) 2. Juni 1992 (1992-06-02) in der Anmeldung erwähnt 		,	

# INTERNATIONALER RECHERCHENBERICHT

Im Recherchenbericht angeführtes Patentdokument		t	Datum der Veröffentlichung	Mitglied(er) der Patentfamilie		Datum der Veröffentlichung	
US	5701247	I	23-12-1997	JP JP	3409439 8002292		26-05-2003 09-01-1996
JP	62292529	A	19–12–1987	KEINE			
WO	2005035295	A	21-04-2005	DE	10344972	A1	21-04-2005
US	4709775	Α	01-12-1987	DE EP	3668586 0215352		08-03-1990 25-03-1987
US	5234091	Α	10-08-1993	KEINE			
DE	3817669	A1	07-12-1989	KEINE			
DE	3814435	A1	10-11-1988	AT JP	106887 63297120		15-07-1992 05-12-1988
US	5119298	A	02-06-1992	DE JP JP JP	3942411 1993856 2171330 7029556	C A	28-06-1990 22-11-1995 03-07-1990 05-04-1995